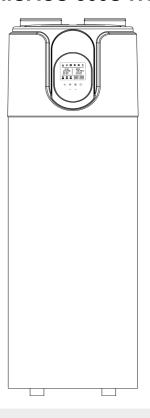


# **BOMBA DE CALOR ACS**

Manual de instalación y usuario

MUACS-200-H14 MUACS-300-H14 MUACS-200S-H14 MUACS-300S-H14





CL45006 - CL45007 CL45016 - CL45017 Español

## **TABLA DE CONTENIDOS**

Explicación de los símbolos que aparecen en la unidad
Advertencia
PRECAUCIONES
Requisitos especiales para R2905
NTRODUCCIÓN $\epsilon$
Este manual
La unidad
Medidas de seguridad
ADVERTENCIA7
PRECAUCIONES
COMPONENTES EN LA CAJA
VISTA DE LA UNIDAD
Descripción de las piezas10
DIMENSIONES
Esquema del circuito de agua y refrigeración
nstalación
Transporte
Espacio de servicio necesario
Visión general de la instalación
Posiciones de montaje
Conexión del bucle de agua
Llenado y vaciado de agua17
Conexión de cables
Prueba de funcionamiento18
Funcionamiento de esta unidad
Interfaz de usuario y funcionamiento
Iconos LED
WIFI
PARAMETROS COMPROBACIÓN Y AJUSTE
Lista de parámetros31
Mal funcionamiento de la unidad y códigos de error
Mantenimiento34
ocalización de averías35
NFORMACIÓN MEDIOAMBIENTAL
REQUISITOS DE ELIMINACIÓN35
ESQUEMA ELÉCTRICO36
ESPECIFICACIONES TÉCNICAS38
TEMPERATURE SENSOR R-T CONVERSION TABLE39

#### Nota:

LEA ATENTAMENTE ESTE MANUAL ANTES DE PONER EN MARCHA EL APARATO. NO LO DESECHE, GUÁRDELO EN SUS ARCHIVOS PARA FUTURAS CONSULTAS.



ANTES DE UTILIZAR LA UNIDAD, ASEGÚRESE DE QUE LA INSTALACIÓN HA SIDO REALIZADA CORRECTAMENTE POR UN DISTRIBUIDOR PROFESIONAL. SI NO ESTÁ SEGURO DEL FUNCIONAMIENTO, PÓNGASE EN CONTACTO CON SU DISTRIBUIDOR PARA OBTENER ASESORAMIENTO E INFORMACIÓN.

## Explicación de los símbolos que aparecen en el aparato.

	ADVERTENCIA	Este símbolo indica que este aparato utiliza un refrigerante inflamable. Si se produce una fuga del refrigerante y queda expuesto a una fuente de ignición externa, existe riesgo de incendio.
	PRECAUCIÓN	Este símbolo indica que debe leerse atentamente el manual de instrucciones.
PRECAUCIÓN		Este símbolo indica que hay información disponible, como el manual de instrucciones o el manual de instalación.
	PRECAUCIÓN	Este símbolo indica que este equipo debe ser manipulado por personal de servicio técnico con referencia al manual de instalación.

## Instrucciones de seguridad

Para evitar lesiones personales o daños materiales a los usuarios y a terceros, asegúrese de seguir las siguientes instrucciones. Si hace caso omiso de las indicaciones o realiza una operación incorrecta puede causar lesiones o daños.

La unidad debe instalarse de conformidad con las leyes, reglamentos y normas locales. Compruebe la tensión y la frecuencia. Esta máquina sólo se utiliza para toma de tierra., debe estar conectada a tierra de forma fiable.

#### Hay que tener en cuenta las siguientes precauciones de seguridad: .

- ♦ Lea las siguientes advertencias antes de la instalación.
- ♦ Asegúrese de comprobar los detalles que requieren atención, entre los que se incluyen muchos contenidos relacionados con cuestiones de seguridad.
- Después de leer las instrucciones de instalación, asegúrese de guardarlas para futuras consultas.



#### Advertencia

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- Rompa y tire las bolsas de plástico de los envases para que los niños no jueguen con ellas. Los niños que juegan con bolsas de plástico corren peligro de muerte por asfixia.
- Deshágase de forma segura de materiales de embalaje como clavos y otras piezas de metal o madera que puedan causar lesiones.
- Asegúrese de que la instalación de la unidad interior y exterior es segura y fiable.

Si la máquina no se instala firmemente o no se hace correctamente, causará daños. El peso mínimo de apoyo necesario para la instalación es de 20 g/mm2, y debe tenerse muy en cuenta en caso de vientos fuertes, huracanes o terremotos. Al instalar la máquina en un área cerrada o espacio limitado, por favor considere el tamaño y la ventilación de la habitación para evitar la asfixia debido a la fuga de refrigerante.

- Que el aparato deberá desconectarse de su fuente de alimentación durante el servicio y la sustitución de piezas y, si se prevé la retirada del enchufe, se indicará claramente que la retirada del enchufe debe ser tal que un operario pueda comprobar desde cualquiera de los puntos a los que tenga acceso que el enchufe permanece retirado.
- Si esto no es posible, debido a la construcción del aparato o a su instalación, deberá preverse una desconexión con sistema de bloqueo en posición aislada.
- La instalación incorrecta de equipos o accesorios puede provocar descargas eléctricas, cortocircuitos, fugas, incendios u otros daños en el equipo.
   Asegúrese de utilizar únicamente accesorios fabricados por el proveedor, que están diseñados específicamente para el equipo y asegúrese de que la instalación la realiza un profesional.



## Precaución: Riesgo de incendio materiales inflamables

- El mantenimiento sólo se realizará según las recomendaciones del fabricante del equipo. El mantenimiento y las reparaciones que requieran la asistencia de otro personal cualificado bajo la supervisión de la persona competente en el uso de refrigerantes inflamables.
- Todas las actividades descritas en este manual deben ser realizadas por un técnico autorizado. Asegúrese de llevar el equipo de protección personal adecuado como guantes y gafas de seguridad mientras instala la unidad o realiza actividades de mantenimiento.
- El aparato debe instalarse de acuerdo con la normativa nacional sobre cableado.
- Utilice un cable específico y fíjelo en el bloque de terminales (de modo que la conexión pueda evitar que la presión del cable se aplique al componente.
- Un cableado incorrecto puede provocar un incendio.
- Asegúrese de que todos los trabajos eléctricos sean realizados por personal cualificado de acuerdo con las leyes y normativas locales y este manual, utilizando un circuito independiente. Una capacidad insuficiente del circuito de alimentación o una construcción eléctrica inadecuada pueden provocar descargas eléctricas o incendios.
- Asegúrese de instalar un interruptor de circuito de falla a tierra de acuerdo con las leyes y regulaciones locales. Si no se instala un interruptor de circuito por fallo a tierra, pueden producirse descargas eléctricas e incendios.
- Durante la instalación o reparación de la unidad, no desenchufe ni enchufe la fuente de alimentación, y no deje la unidad desatendida (Puede provocar un incendio o una descarga eléctrica).
- No toque ni utilice la unidad con las manos mojadas (puede provocar un incendio o una descarga eléctrica).
- Antes de tocar las piezas de los terminales eléctricos, desconecte el interruptor de alimentación.
- Cuando se retiran los paneles de servicio, las piezas bajo tensión pueden tocarse fácilmente por accidente.

- No toque las tuberías de agua durante e inmediatamente después de la operación, ya que las tuberías pueden estar calientes y podrían quemarle las manos. Para evitar lesiones, deje que las tuberías vuelvan a su temperatura normal o asegúrese de llevar quantes protectores.
- Antes de tocar piezas eléctricas, desconecte toda la alimentación aplicable a la unidad.
- Una vez finalizados los trabajos de instalación, compruebe que no haya fugas de
- No toque nunca directamente las fugas de refrigerante ni las tuberías de refrigerante.
- Podría causar graves congelaciones. Durante e inmediatamente después del funcionamiento, va que las tuberías de refrigerante pueden estar calientes o frías. dependiendo del estado del refrigerante que fluye a través de las tuberías de refrigerante, el compresor y otras piezas del ciclo de refrigerante.
  - Si toca las tuberías de refrigerante, puede sufrir quemaduras o congelación. Para evitar lesiones, deje que las tuberías recuperen su temperatura normal o, si tiene que tocarlas, asegúrese de llevar guantes protectores.
- No toque las piezas internas (bomba, calentador de apoyo, etc.) durante e inmediatamente después del funcionamiento.
- Tocar las piezas internas puede causar quemaduras. Para evitar lesiones, deje qe las piezas internas recuperen su temperatura normal o, si debe tocarlas, asegúrese de llevar quantes protectores.
- No perforar ni quemar.
- No coloque calefactores ni otros aparatos eléctricos cerca del cable de alimentación (puede provocar un incendio o una descarga eléctrica).
- Tenga en cuenta que no se puede verter aqua directamente desde la unidad. No deje que entre aqua en los componentes eléctricos. (Puede provocar un incendio o una descarga eléctrica)

Si la unidad no se utiliza durante mucho tiempo, se recomienda no desconectar la alimentación. Si se desconecta la alimentación, los dispositivos de protección de algunos productos (como el antibloqueo de la bomba de agua y el dispositivo anticongelación) no estarán disponibles.



# Precauciones

- Realice los trabajos en el sistema de drenaje y las tuberías de acuerdo con las instrucciones.
- Si el sistema de desagüe o la tubería son defectuosos, pueden producirse fugas de agua, que deben solucionarse inmediatamente para evitar que se mojen y dañen otros productos domésticos.
- Instale el cable de alimentación a una distancia mínima de 1 metro (3 pies) de televisores o radios para evitar interferencias o ruidos. (Dependiendo de las ondas de radio, una distancia de 3 pies (1 metro) puede no ser suficiente para eliminar el ruido).
- No limpie la unidad cuando esté encendida. Cuando limpie la unidad, apáguela después de apagarla. De lo contrario, podría resultar herido por un ventilador de alta velocidad o una descarga eléctrica.
- No utilice medios para acelerar el proceso de descongelación o para limpiar, distintos de los recomendados por el fabricante.
- No lave la unidad. Podría provocar descargas eléctricas o un incendio.
- No instale la unidad en los siguientes lugares:
- Donde haya neblina de aceite mineral, pulverización de aceite o vapores. Las piezas de plástico pueden deteriorarse y provocar su desprendimiento o fugas de agua.
  - Donde se produzcan gases corrosivos (como el gas ácido sulfuroso).

Donde la corrosión de tuberías de cobre o piezas soldadas pueda provocar fugas de refrigerante.

- Donde haya maquinaria que emita ondas electromagnéticas. Las ondas electromagnéticas pueden perturbar el sistema de control y causar averías en el equipo.
- Donde puedan producirse fugas de gases inflamables, donde haya fibra de carbono o polvo inflamable suspendido en el aire o donde se manipulen productos inflamables volátiles como disolventes de pintura o gasolina. Estos tipos de gases podrían provocar un incendio.
  - Donde el aire contiene altos niveles de sal, como cerca del océano.
  - Donde la tensión fluctúa mucho, como en las fábricas.
  - En vehículos o embarcaciones.
  - En presencia de vapores ácidos o alcalinos.



Esta marca indica que este producto no debe eliminarse con otros residuos domésticos en toda la UE. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana derivados de la eliminación incontrolada de residuos, recíclelo de forma responsable para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el establecimiento donde adquirió el producto. Ellos pueden hacerse cargo de este producto para reciclarlo de forma segura para el medio ambiente.

#### • ELIMINACIÓN: No elimine este producto como residuo municipal sin clasificar.

Es necesario recoger estos residuos por separado para someterlos a un tratamiento especial. No elimine los aparatos eléctricos como residuos urbanos, utilice instalaciones de recogida selectiva. Póngase en contacto con la administración local para obtener información sobre los sistemas de recogida disponibles. Si los aparatos eléctricos se eliminan en vertederos o basureros, las sustancias peligrosas pueden filtrarse a las aguas subterráneas e introducirse en la cadena alimentaria, perjudicando su salud y la de los demás. bienestar.

- Confirme la seguridad de la zona de instalación ( paredes, suelos, etc. ) sin peligros ocultos como agua, electricidad y gas antes de cablear/tuberías.
- Antes de la instalación, compruebe si la fuente de alimentación del usuario cumple los requisitos de instalación eléctrica de la unidad (incluyendo la puesta a tierra correcta, revisión de fugas y de cables entre otros). Sino se cumplen los requisitos de instalación eléctrica del producto, se prohíbe la instalación del producto hasta que se rectifique.
- La instalación del producto debe fijarse con firmeza, Tomar medidas de refuerzo, cuando sea necesario.
- Cuando la unidad tenga problemas o un olor peculiar, por favor no continúe operando la unidad.
- Desconecte inmediatamente la corriente y detenga la máquina. De lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica o un incendio.

- Tenga cuidado cuando el producto no esté embalado o instalado.
- Los bordes del arpa pueden cortar a las personas. Tenga especial cuidado con los bordes y las aletas del intercambiador de calor.
- Después de la instalación o el mantenimiento, compruebe si hay fugas de refrigerante.
- Si el refrigerante es insuficiente, la unidad no funcionará con normalidad.
- La instalación de las máquinas externas e internas debe ser plana y firme.
- Evite las vibraciones y las fugas de agua.
- No introduzca los dedos en el ventilador ni en el evaporador.
- Los ventiladores de alta velocidad pueden causar lesiones graves.
- Para evitar el peligro de que se rearme inadvertidamente el disyuntor térmico, el equipo no puede utilizar dispositivos de conmutación externos, como temporizadores, ni conectarse a un circuito que esté abierto o cerrado con frecuencia.
- Este aparato no está diseñado para personas con poca capacidad física o mental (incluidos niños), así como para personas que no tengan experiencia de uso y no entiendan el sistema de calefacción. A menos que se utilice bajo la orientación y supervisión de seguridad de la persona encargada, o que haya recibido formación sobre el uso de este equipo. Los niños deben utilizar el equipo bajo la supervisión de adultos para garantizar su uso seguro.

 Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante o su agente de servicio o la misma persona profesional para evitar peligros. El dispositivo de corte deberá estar incorporado en el cableado fijo, y la separación entre contactos de cada conductor efectivo deberá ser de al menos 3 mm.



# Requisitos especiales para R290

- NO tener fugas de refrigerante y llama abierta.
- Tenga en cuenta que el refrigerante R290 NO contiene olor.
- El aparato debe almacenarse de forma que no sufra daños mecánicos y en un local bien ventilado sin fuentes de ignición en funcionamiento continuo (por ejemplo: llamas abiertas, un aparato de gas en funcionamiento) y el tamaño del local debe corresponder a la superficie del local especificada para el funcionamiento.
- NO reutilice juntas ya usadas.
- Las juntas realizadas en la instalación entre las partes del sistema refrigerante deberán ser accesibles para fines de mantenimiento.
- Asegúrese de que la instalación, el mantenimiento y las reparaciones cumplen las instrucciones y la legislación vigente (por ejemplo, la normativa nacional sobre gas) y de que sólo las realizan personas autorizadas.
- Las tuberías deben protegerse de daños físicos.
- La instalación de tuberías deberá reducirse al mínimo.



#### Acerca del refrigerante de hidrocarburo

- Este aparato de aire acondicionado contiene refrigerante de hidrocarburo. Para obtener información específica sobre el tipo de gas y la cantidad, consulte la etiqueta correspondiente en la propia unidad.
- Deberá respetarse la normativa nacional sobre gases.
- La instalación, el servicio, el mantenimiento y la reparación de esta unidad deben ser realizados por un técnico certificado.
- La instalación y el reciclaje del producto deben ser realizados por un técnico certificado.
- Si el sistema tiene instalado un sistema de detección de fugas, debe comprobarse al menos cada 12 meses. Cuando se compruebe la estanqueidad de la unidad, se recomienda encarecidamente llevar un registro adecuado de todas las comprobaciones.

## A

#### Frecuencia de las comprobaciones de fugas de refrigerante

- Para las unidades que contengan gases fluorados de efecto invernadero en cantidades iguales o superiores a 5 toneladas equi. de CO2, pero inferiores a 50 toneladas equivalentes de CO2, al menos cada 12 meses, o cuando se haya instalado un sistema de detección de fugas, al menos cada 24 meses.
- Para la unidad que contenga gases fluorados de efecto invernadero en cantidades iguales o superiores a 50 toneladas equi. de CO2, pero inferiores a 500 toneladas equivalentes de CO2, al menos cada seis meses, o cuando esté instalado un sistema de detección de fugas, al menos cada 12 meses.
- Para la unidad que contenga gases fluorados de efecto invernadero en cantidades iguales o superiores a 500 toneladas equivalentes de CO2, al menos cada tres meses, o cuando se haya instalado un sistema de detección de fugas, al menos cada seis meses.
- Este aparato de aire acondicionado es un equipo herméticamente cerrado que contiene gases fluorados de efecto invernadero.

## INTRODUCCIÓN

#### Este manual

Este manual incluye la información necesaria sobre la unidad. Lea atentamente este manual antes de utilizar y realizar el mantenimiento de la unidad.

#### La unidad

La bomba de calor para agua caliente es uno de los sistemas más económicos para calentar el agua de uso doméstico familiar. Al utilizar la energía renovable y gratuita del aire, la unidad es altamente eficiente con bajos costes de funcionamiento. Su eficiencia puede ser hasta 3 ~ 5 veces superior a la de las calderas de gas convencionales o los calentadores eléctricos.

#### Recuperación de calor residual

Las unidades se pueden instalar cerca de la cocina, en la sala de calderas o en el garaje, básicamente en todas las habitaciones que tienen un gran número de calor residual para que la unidad tenga la mayor eficiencia energética incluso con temperaturas exteriores muy bajas durante el invierno.

#### Agua caliente y deshumidificación

Las unidades pueden colocarse en la lavandería o en el cuarto de la ropa. Al producir agua caliente, bajan la temperatura y deshumidifican también la habitación. Las ventajas pueden experimentarse sobre todo en la estación húmeda.

#### Refrigeración del almacén

Las unidades pueden colocarse en el almacén, ya que la baja temperatura mantiene los alimentos frescos.

#### Agua caliente y ventilación de aire fresco

Las unidades pueden colocarse en el garaje, el gimnasio, el sótano, etc. Cuando produce agua caliente, enfría la habitación y suministra aire fresco.

#### Compatible con distintas fuentes de energía

Las unidades pueden ser compatibles con paneles solares, bombas de calor externas, calderas u otras fuentes de energía diferentes.

#### Calefacción ecológica y económica

Las unidades son la alternativa más eficaz y económica a las calderas de combustibles fósiles y a los sistemas de calefacción. Al aprovechar la fuente renovable del aire, consumen mucha menos energía.

#### Diseño compacto

Las unidades están especialmente diseñadas para ofrecer agua caliente sanitaria para uso familiar. Su estructura extremadamente compacta y su elegante diseño son idóneos para su instalación en interiores.

#### **Múltiples funciones**

El diseño especial de la entrada y salida de aire hace que la unidad se adapte a varias formas de conexión. Con diferentes formas de instalación, la unidad puede funcionar como una simple bomba de calor, pero también como un ventilador de aire fresco, un deshumidificador o un dispositivo de recuperación de energía.

#### Otras características

El depósito de acero inoxidable y anodo electrónico que garantizan la durabilidad de los componentes y del depósito. Compresor de alta eficiencia con el refrigerante R290. Dispone de resistencia eléctrica en la unidad para asegurar agua caliente constante incluso en inviernos extremadamente fríos.

#### INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Para evitar lesiones al usuario, a otras personas o daños materiales, deben seguirse las siguientes instrucciones. El funcionamiento incorrecto por ignorar las instrucciones causará daños o lesiones.

Instale la unidad sólo cuando cumpla con los reglamentos, ordenanzas y normas locales. Compruebe la tensión de red y la frecuencia. Este aparato sólo es adecuado para tomas con toma de tierra, tensión de conexión  $220 - 240 \text{ V} \sim /50 \text{Hz}$ .

Deben tenerse siempre en cuenta las siguientes precauciones de seguridad:

- Asegúrese de leer la siguiente ADVERTENCIA antes de instalar la unidad.
- Asegúrese de observar las precauciones aquí especificadas, ya que incluyen elementos importantes relacionados con la seguridad.
- Después de leer estas instrucciones, asegúrese de guardarlas para futuras consultas.

#### **Advertencia**



## **!\** WARNING

#### No instale la unidad usted mismo.

Una instalación incorrecta podría causar lesiones por incendio, descarga eléctrica, caída de la unidad o fuga de agua. Consulte al distribuidor donde adquirió la unidad o a un instalador especializado.

#### Instale la unidad en un lugar seguro.

Si no se instala correctamente, la unidad puede caerse y causar lesiones. La superficie de apoyo debe ser plana para soportar el peso de la unidad y adecuada para instalar la unidad sin aumentar el ruido ni las vibraciones. Cuando instale la unidad en una habitación pequeña, tome medidas (como ventilación suficiente) para evitar la asfixia causada por la fuga de refrigerante.

Utilice los cables eléctricos especificados y fije los cables firmemente a la placa de bornes (conexión de forma que la tensión de los cables no se aplique a las secciones). Una conexión y fijación incorrectas podrían provocar un incendio.

Asegúrese de utilizar las piezas suministradas o especificadas para los trabajos de instalación.

El uso de piezas defectuosas podría causar lesiones debido a posibles incendios, descargas eléctricas, caída de la unidad, etc.

#### Realice la instalación de forma segura y consulte las instrucciones de instalación.

Una instalación incorrecta podría causar lesiones debido a posibles incendios, descargas eléctricas, caída de la unidad, fugas de agua, etc.

# Realice el trabajo eléctrico de acuerdo con el manual de instalación y asegúrese de utilizar una sección dedicada, con fusible de 16A.

Si la capacidad del circuito de alimentación es insuficiente o hay un circuito eléctrico incompleto, podría producirse un incendio o una descarga eléctrica.

#### El aparato debe estar siempre conectado a tierra.

Si la fuente de alimentación no tiene toma de tierra, no podrá conectar la unidad.

#### No utilice nunca un cable alargador para conectar el aparato a la red eléctrica.

Si no dispone de una toma de corriente adecuada con toma de tierra, encargue su instalación a un electricista cualificado.

#### No traslade ni repare la unidad usted mismo.

Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante o una persona con cualificación similar para evitar riesgos. Un movimiento o reparación inadecuados en la unidad podrían provocar fugas de agua, descargas eléctricas, lesiones o incendios.

La unidad no está diseñada para ser utilizada por niños.

Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. Limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no puede ser realizados por niños sin supervisión.

#### No arranque las etiquetas de la unidad.

Las etiquetas sirven para advertir o recordar, su conservación puede garantizar la seguridad de sus operaciones.

#### Precaución



#### CAUTION

No instale la unidad en un lugar donde exista la posibilidad de fugas de gas inflamable. Si se produce una fuga de gas y éste se acumula en los alrededores de la unidad, podría provocar una explosión.

Realice los trabajos de drenaje/tubería de acuerdo con las instrucciones de instalación. Si hay un defecto en el sistema de desagüe o tuberías, puede salir agua de la unidad y los enseres domésticos pueden mojarse y sufrir daños.

#### No limpie la unidad cuando esté encendida.

Desconecte siempre la alimentación cuando limpie o repare la unidad. De lo contrario, podría sufrir lesiones debido a la alta velocidad del ventilador o una descarga eléctrica.

No ponga en marcha el aparato si detecta algún problema o percibe un olor extraño. Para detener la unidad, debe desconectarse la fuente de alimentación; de lo contrario, podría producirse una descarga eléctrica o un incendio.

# No introduzca los dedos ni otras personas en el ventilador ni en el evaporador.

Las partes internas de la bomba de calor pueden funcionar a alta velocidad o a alta temperatura, podrían causar lesiones graves. No retire las rejillas de la salida del ventilador ni la cubierta superior.

Es probable que el agua caliente deba mezclarse con agua fría para el uso terminal, el agua demasiado caliente (más de 50°C) en la unidad de calefacción puede causar lesiones.

La altura de instalación de la fuente de alimentación debe ser superior a 1,8 m, si el agua puede salpicar, la unidad puede estar a salvo del agua.

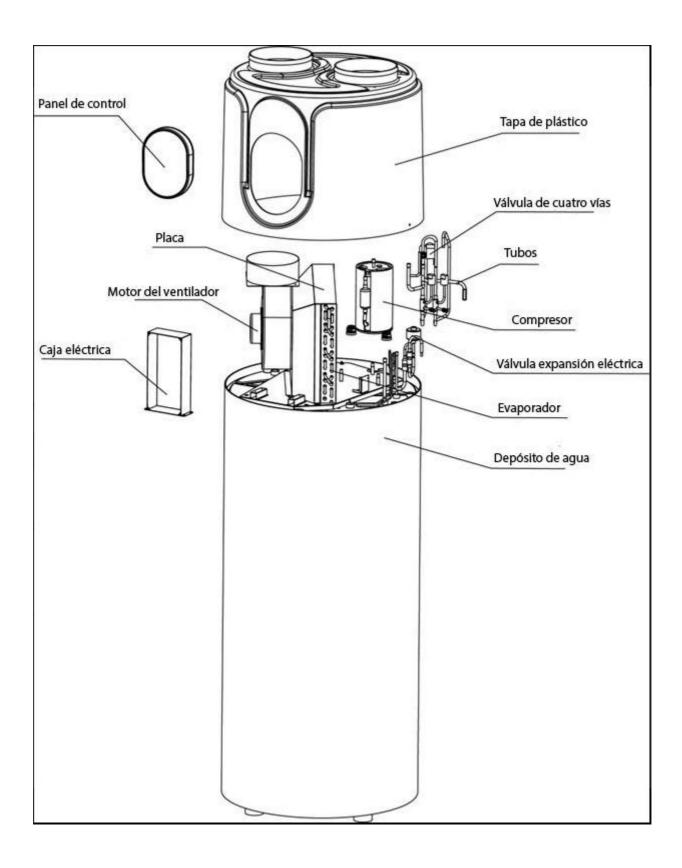
## ARTÍCULOS DENTRO DE LA CAJA DEL PRODUCTO

Antes de comenzar la instalación, asegúrese de que todas las piezas se encuentran dentro de la caja.

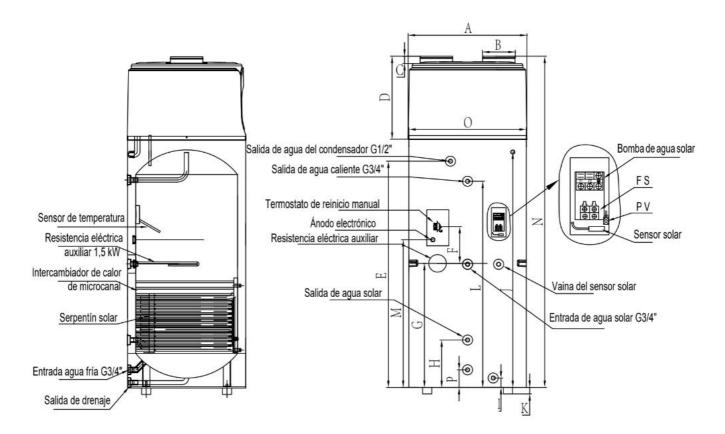
La caja de la unidad				
Artículo	Imagen	Cantidad		
Bomba de calor para agua caliente sanitaria		1		
Manual de instalación y usuario	BOMBA DE CALOR ACS Manual de instalación y usuario MUACS-300-H14 MUACS-300-H14 MUACS-3005-H14 MUACS-3005-H14 MUACS-3005-H14 MUACS-3005-H14 Español	1		

## VISIÓN GENERAL DE LA UNIDAD

## Piezas y descripciones



## **Dimensiones**



	200 L	300 L
Α	Ф565	Ф646
В	Ф177	Ф177
С	40	40
D	455	455
E	1135	1265
F	238	255
G	600	665
Н	250	250
I	41	41
J	1185	1315
K	35	35
L	1020	1155
М	764	905
N	1750	1850
0	Ф560	Ф640

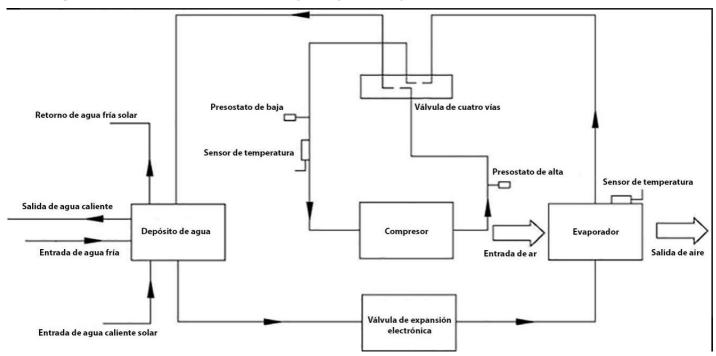
#### Observación:

- 1) La fuente de calor adicional es opcional.
- 2) Añade el control solar. Mientras el parámetro 14= 1, el control de energía solar está disponible. El terminal "TO PUMP" está conectado a la bomba de agua de energía solar, "FS" está conectado al interruptor de flujo del circuito de agua solar, "SOLAR SENSOR" está probando la temperatura del colector solar térmico.

- 3) Este sistema incorpora ánodo electrónico.
- 4) Este sistema con ánodo electrónico no tiene mantenimiento y se compone principalmente de controlador y electrodo de titanio, que se asegura de que la pared interior del tanque de acero inoxidable está siempre protegida contra la corrosión.

Cuando el controlador informa de un fallo relacionado con el ánodo electrónico, póngase en contacto con el proveedor de servicios local para la reparación in situ a tiempo. Además, el sistema prohibirá el funcionamiento del calentador eléctrico auxiliar en estado de fallo, y la bomba de calor sólo podrá funcionar durante 3 días, después de lo cual toda la unidad se bloqueará y no podrá seguir funcionando.

## Esquema del circuito de agua y refrigeración



Nota: El modelo 200S y 300S incorpora serpentín solar.

#### Elija la unidad adecuada

Consulte la tabla siguiente para elegir la unidad adecuada.

Miembros de la familia	Capacidad del depósito
2 ~ 3 personas	200 L
Más de 6 personas	300 L

Nota: La tabla es sólo de referencia.

## INSTALACIÓN

## **⚠** WARNING

- Pida a su proveedor que instale la unidad. Una instalación incompleta realizada por usted mismo puede provocar una fuga de agua, una descarga eléctrica o un incendio.
- Se recomienda encarecidamente la instalación en interiores. No está permitido instalar la unidad en exteriores o en lugares donde llueva.
- Se recomienda el lugar de instalación sin luz solar directa y otros suministros de calor. Si no hay forma de evitarlos, instale una cubierta.
- La unidad debe fijarse firmemente para evitar ruidos y sacudidas.

- Asegúrate de que no hay rémora alrededor de la unidad.
- En lugares donde haya viento fuerte, coloque la unidad en un lugar protegido del viento.

## **Transporte**

Por regla general, la unidad debe almacenarse y/o transportarse en su contenedor de transporte en posición vertical y sin carga de agua. Para un transporte a corta distancia (siempre que se haga con cuidado), se permite un ángulo de inclinación de hasta 45 grados, tanto durante el transporte como durante el almacenamiento. Se permiten temperaturas ambiente de -20 a +70 grados centígrados.

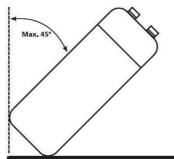
#### - Transporte con carretilla elevadora

Cuando se transporte con una carretilla elevadora, la unidad debe permanecer montada en el palé. La velocidad de elevación debe mantenerse al mínimo. Debido a su peso superior, la unidad debe asegurarse para que no vuelque.

Para evitar cualquier daño, la unidad debe colocarse sobre una superficie nivelada.

#### - Transporte manual

Para el transporte manual, puede utilizarse un palé de madera/plástico. Utilizando cuerdas o correas de transporte, es posible una segunda o tercera configuración de manipulación. Con este tipo de manipulación, se aconseja no sobrepasar el ángulo de inclinación máximo permitido de 45 grados. Si no puede evitarse el transporte en posición inclinada, la unidad debe ponerse en funcionamiento una hora después de haber sido trasladada a su posición final.

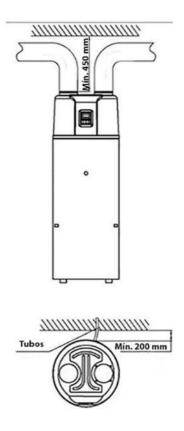


A

ATENCIÓN: DEBIDO AL ALTO CENTRO DE GRAVEDAD Y AL BAJO MOMENTO DE VUELCO, LA UNIDAD DEBE ASEGURARSE PARA QUE NO VUELQUE.

## Espacio de servicio necesario

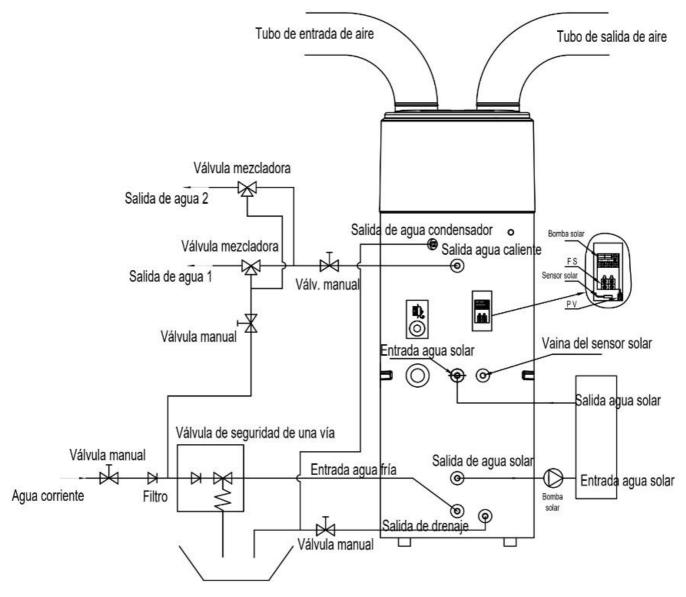
A continuación encontrará el espacio mínimo necesario para poder realizar tareas de servicio y mantenimiento en las unidades.



#### Nota:

- Si las tuberías de entrada y/o salida de aire están conectadas, se perderá parte del caudal de aire y la capacidad de la unidad de bomba de calor.
- Si la unidad se conecta con conductos de aire, éstos deben ser de DN 180 mm para tuberías o mangueras flexibles de 180 mm de diámetro interno. La longitud total de los conductos no debe ser superior a 8 m o la presión estática máxima no debe superar los 60 Pa. Tenga en cuenta que la curvatura del conducto no debe superar los 4 m.

#### Resumen de la instalación



Nota: El modelo 200S y 300S incorpora serpentín solar.

A

#### ATENCIÓN:

- La válvula de seguridad unidireccional debe estar instalada. De lo contrario, podría causar daños a la unidad, o incluso herir a personas. El punto de ajuste de esta válvula de seguridad es de 0,7MPa. Para el lugar de instalación, consulte el esquema de conexión de tuberías.
- La tubería de descarga conectada a la válvula de seguridad unidireccional debe instalarse en dirección descendente continua y en un entorno libre de heladas.
- El agua puede gotear del tubo de descarga de la válvula de seguridad unidireccional y que este tubo debe dejarse abierto a la atmósfera.
- La válvula de seguridad unidireccional debe accionarse con regularidad para eliminar los depósitos de cal y comprobar que no está obstruida. Tenga cuidado con las quemaduras, debido a la alta temperatura del agua.
- El agua del depósito se puede vaciar por el orificio de drenaje en la parte inferior del depósito.
- Una vez instaladas todas las tuberías, abra la entrada de agua fría y la salida de agua caliente para llenar el depósito. Cuando salga agua por la salida de agua, el depósito estará lleno.
   Cierre todas las válvulas y compruebe todas las tuberías. Si hay alguna fuga, repárela.

- Si la presión del agua de entrada es inferior a 0,15 MPa, debe instalarse una bomba de presión en la entrada de agua. Si la presión hidráulica de entrada de agua es superior a 0,65 MPa, deberá instalarse una válvula reductora en la tubería de entrada de agua para garantizar una larga vida útil del depósito.
- Se necesitan filtros en la entrada de aire. Si la unidad está conectada a conductos, el filtro debe colocarse en la entrada de aire del conducto.
- Para drenar con fluidez el agua condensada del evaporador, instale la unidad en el suelo horizontal. De lo contrario, asegúrese de que el orificio de drenaje esté en el lugar más bajo. Se recomienda que el ángulo de inclinación de la unidad no supere los 2 grados.

#### Posiciones de instalación

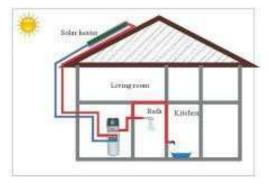
(1) El calor residual puede ser útil Las unidades se pueden instalar cerca de la cocina, en la sala de calderas o en el garaje, básicamente en todas las habitaciones que tienen un gran número de calor residual para que la unidad tenga la mayor eficiencia energética incluso con temperaturas exteriores muy bajas durante el invierno.



(2) Agua caliente y deshumidificación
Las unidades pueden colocarse en la lavandería o en el cuarto de la ropa. Al producir agua
caliente, baja la temperatura y deshumidifica también la habitación. Las ventajas pueden
experimentarse sobre todo en la estación húmeda.



(3) El panel solar o la bomba de calor externa podrían ser la segunda fuente de calor Las unidades pueden funcionar con panel solar, bomba de calor externa, caldera u otra fuente de energía diferente.



#### NOTA:

- · Elige el camino correcto para mover la unidad.
- Esta unidad cumple las normas técnicas pertinentes de equipos eléctricos.

## Conexión de agua

Preste atención a los siguientes puntos cuando conecte la tubería del circuito de agua:

- 1. Intenta reducir la resistencia del bucle de agua
- 2. Asegúrate de que no haya nada en la tubería y de que el bucle de agua esté liso, comprueba la tubería con cuidado para ver si hay alguna fuga y, a continuación, rellena la tubería con el aislante.
- 3. Instale la válvula unidireccional y la válvula de seguridad en el sistema de circulación de agua.
- 4. La anchura nominal de las tuberías de las instalaciones sanitarias instaladas in situ debe seleccionarse en función a la presión de agua disponible y de la caída de presión prevista en el sistema de tuberías.
- 5. Las tuberías de agua pueden ser de tipo flexible. Para evitar daños por corrosión, asegúrese de que los materiales utilizados en el sistema de tuberías sean compatibles.
- 6. Al instalar las tuberías en las instalaciones del cliente, debe evitarse cualquier contaminación del sistema de tuberías.

## Llenado y vaciado de agua

#### Llenado de agua:

Si la unidad se utiliza por primera vez o se vuelve a utilizar después de vaciar el depósito, asegúrese de que el depósito esté lleno de agua antes de encenderla.

- Abra la entrada de agua fría y la salida de agua caliente.
- Ponga en marcha la afusión de agua. Cuando sale agua normalmente por la salida de agua caliente, el depósito está lleno.
- Cierre la válvula de salida de agua caliente y la afusión de agua habrá terminado.

ATENCIÓN: ¡El funcionamiento sin agua en el depósito de agua puede provocar daños en el calentador eléctrico auxiliar!

## Vaciado de agua:

Si hay que limpiar la unidad, trasladarla, etc., hay que vaciar el depósito.

- Cerrar la entrada de agua fría
- Abra la salida de agua caliente y abra la válvula manual del desagüe
- Inicie el vaciado de agua.
- Tras el vaciado, cierre la válvula manual.

## Conexión de cables

- La especificación del cable de alimentación es de 3\*2,5 mm².
- Debe haber un interruptor al conectar la unidad al sistema de alimentación. La corriente del interruptor es de 16 A.
- La unidad debe tener instalado un disyuntor de fugas cerca de la fuente de alimentación y debe estar efectivamente conectada a tierra. La especificación del disyuntor de fugas es 30 mA, menos de 0,1 segundos.

EL APARATO DEBE INSTALARSE DE ACUERDO CON LA NORMATIVA NACIONAL SOBRE CABLEADO.

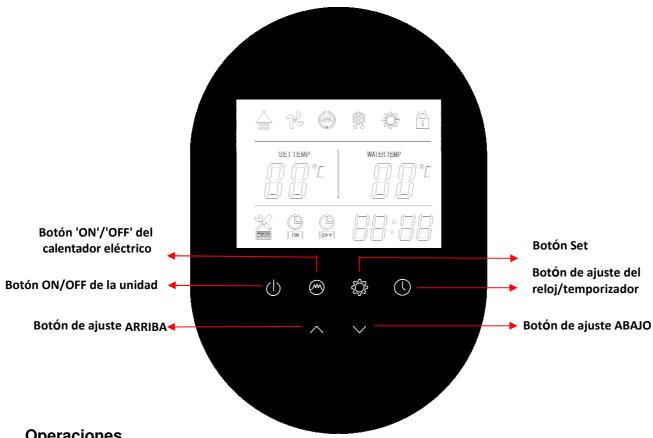
#### Prueba de funcionamiento

## Comprobaciones antes de la prueba

- Compruebe tanto el agua del depósito como la conexión de la tubería de agua.
- Compruebe el sistema de alimentación, asegúrese de que la fuente de alimentación es normal y la conexión de los cables es correcta.
- Compruebe la presión del agua de entrada, asegúrese de que la presión es suficiente (superior a 0,15Mpa).
- Compruebe si sale agua por la salida de agua caliente, asegúrese de que el depósito está lleno de agua antes de conectar la alimentación.
- Compruebe la unidad; asegúrese de que todo está bien antes de conectar la alimentación de la unidad, compruebe la luz en el controlador de cable cuando la unidad funciona.
- Utilice el mando por cable para arrancar la unidad.
- Escuche atentamente el aparato cuando lo encienda. Desconecte la alimentación cuando oiga un sonido anormal.
- Medir la temperatura del agua, para comprobar la ondulación de la temperatura del agua.
- Una vez ajustados los parámetros, el usuario no puede modificarlos opcionalmente. Para ello, recurra a un técnico cualificado.

#### **FUNCIONAMIENTO DE LA UNIDAD**

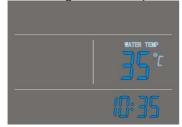
## Interfaz de usuario y funcionamiento



## **Operaciones**

#### 1. Encendido

Al conectar la alimentación, en la pantalla del controlador aparecen iconos completos durante 3 seg. Tras comprobar que todo está correcto, la unidad entra en modo de espera.



#### 2. Botón U

Pulse este botón y manténgalo pulsado durante 2 segundos cuando la unidad esté en modo de espera, la unidad se puede encender (ON).

Pulse este botón y manténgalo pulsado durante 2 segundos cuando la unidad esté en funcionamiento, la unidad se puede apagar (OFF).

Pulse brevemente este botón para entrar o salir de la configuración o comprobación de parámetros.



 $\wedge$  Y botones

- Estos son los botones multiuso. Se utilizan para el ajuste de la temperatura, el ajuste de parámetros, la comprobación de parámetros, el ajuste del reloj y el ajuste del temporizador.
- Durante el estado de funcionamiento, pulse el botón 

  o 

  o 

  o para ajustar directamente la temperatura de consigna.
- Pulse estos botones cuando la unidad esté en el estado de ajuste del reloj, la hora(s) y
  el minuto(s) de la hora del reloj se pueden ajustar.
- Pulse estos botones cuando la unidad esté en el estado de ajuste del temporizador, la hora(s) y el minuto(s) del temporizador 'ON'/'OFF' se pueden ajustar.
- Pulse los botones 

  y 

  al mismo tiempo y manténgalos pulsados durante 5 segundos, los botones se bloquean.
- Pulse los botones 

  y 

  al mismo tiempo y manténgalos pulsados durante 5 segundos de nuevo, los botones se desbloquean.

#### 4. Obotón

Ajuste del reloj:

- Tras el encendido, pulse brevemente el botón para acceder a la interfaz de ajuste del reloj, los iconos de la hora y los minutos "88:88" parpadean a la vez;
- Pulse brevemente el botón para cambiar el ajuste de hora/milluto, pullelosbotones y para ajustar(s) hora(s) y minuto(s) exactos;
- Pulse de nuevo el botón para confirmar y salir.

#### Ajuste del temporizador:

- Después de encenderlo, mantenga pulsado el botón durante 5 segundos para acceder a la interfaz de ajuste del temporizador, el icono del temporizador encendido y el icono de la hora "88:" parpadean a la vez;
- Pulse los boto<u>ne</u>s 

  y 

  para ajustar la(s) hora(s) exacta(s).
- Pulse el botón para pasar al ajuste de los minutos, el icono de los minutos ":88" y para ajustar los minutos exactos.
- Pulse de nuevo el botón para pasar al ajuste de apagado del temporizador, el icono de apagado del temporizador y el icono de la hora "88:" parpadean a la vez.
- Pulse los botones y para ajustar la(s) hora(s) exacta(s).
- Pulse el botón para pasar al ajuste de los minutos, el icono de los minutos ":88" parpadea, pulse los botones y para ajustar los minutos exactos.
- Pulse de nuevo el botón para guardar y salir de la interfaz de ajuste del temporizador. Pulse el botón para cancelar los ajustes del temporizador durante la programación del temporizador 'ON' (o temporizador 'OFF').

#### NOTA:

- 1) Las funciones "ON" y "OFF" del temporizador pueden ajustarse al mismo tiempo.
- 2) Los ajustes del temporizador se repiten.
- 3) Los ajustes del temporizador siguen siendo válidos tras un corte de corriente repentino.

#### 6. **botón**

- 1) Cuando la bomba de calor esté encendida, pulse este botón para encender el calefactor eléctrico. Se mostrará el icono del calefactor y el calefactor eléctrico funcionará de acuerdo con el programa de control (parámetro 3).
- 2) Cuando la bomba de calor está encendida, pulse este botón y manténgalo pulsado durante 5 segundos para activar o desactivar la función de ventilación del ventilador.
- 3) Cuando la bomba de calor está apagada, pulse este botón para entrar en el modo de calefacción E-heater.

#### 7. 🕸 botón

- 1) Compruebe las temperaturas y los pasos abiertos EXV
  - -Pulse este botón para entrar en temp y EXV paso abierto comprobación.
  - -Pulse los botones 

    y 

    para comprobar los valores del sensor de temperatura y los pasos abiertos EXV(parámetros A-P).
- 2) Comprobar los parámetros del sistema
  - -En cualquier estado, pulse este botón y manténgalo pulsado durante 5 seg. para acceder a la interfaz de comprobación de parámetros del sistema.

-Pulse los botones 

y 

y para comprobar los parámetros del sistema.

#### 3) Ajustar los parámetros del sistema

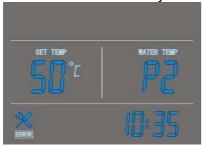
- Cuando la unidad está apagada, pulse durante 5 segundos para acceder a la interfaz de comprobación de parámetros.
- Pulse l boto so para seleccionar el parámetro y para confirmarlo.
- Pulselosbones y para ajustar el parámetro de selección y, a continuación, pulse para confirmar el ajuste.

Si no se realiza ninguna acción sobre los botones durante 10 segundos, el controlador saldrá y guardará el ajuste automáticamente.

NOTA: Los parámetros han sido ajustados; el usuario no puede modificarlos opcionalmente. Solicite a un técnico cualificado que lo haga cuando sea necesario.

#### 8. Códigos de error

Durante el estado de espera o de funcionamiento, si se produce una avería, la unidad se detendrá automáticamente y mostrará el código de error en la pantalla izquierda del control.



#### **Iconos LED**

## 1. Agua caliente 📥

El icono indica que la temperatura del agua caliente sanitaria alcanza el punto de consigna. El agua caliente está disponible para su uso. La bomba de calor está en espera.

#### 2. Ventilación 🔀

El icono indica que la función de ventilación del ventilador está activada.

Pulsando el botón y manteniéndolo pulsado durante 5 segundos se puede activar o desactivar la función de ventilación del ventilador. Si esta función está activada, el ventilador seguirá funcionando para ventilar el aire, cuando la temp. del agua alcance el punto establecido y la unidad esté en modo de espera. Si esta función está desactivada, el ventilador se detendrá cuando la temp. del agua alcance el punto establecido y la unidad esté en espera.

#### 3. Calefacción eléctrica

El icono indica que la función de calefacción eléctrica está activada. La calefacción eléctrica funcionará según el programa de control.

#### 4. Descongelación 🕺

El icono indica que la función de desescarche está activada. Se trata de una función automática, el sistema entrará o saldrá del desescarche según el programa de control interno...

#### 5. Calefacción

El icono indica que el modo de funcionamiento actual es calefacción.

#### 6. Bloqueo

El icono indica que la función de bloqueo de teclas está activada. Las teclas no podrán accionarse hasta que se desactive esta función.

## 7. Indicador de temperatura izquierdo M

La pantalla muestra la temperatura del agua ajustada.

Al comprobar o ajustar los parámetros, esta sección mostrará el número de parámetro correspondiente.

En caso de que se produzca alguna avería, esta sección mostrará el código de error correspondiente.

#### 8. Indicación de temperatura

La pantalla muestra la temperatura actual del depósito de agua.

Al comprobar o ajustar los parámetros, esta sección mostrará el valor del parámetro relacionado.

## 9. Indicación de la hora

La pantalla muestra la hora del reloj o del temporizador.

## 10. Temporizador 'ON

El icono indica que la función "ON" del temporizador está activada.

## 11. Temporizador 'OFF

El icono indica que la función 'OFF' del temporizador está activada.

## 12. Error

El icono indica que hay una avería.

#### Función de control PV:

Añade el interruptor PV en la placa de control principal;

Cuando el parámetro 17 selecciona 0: Está en estado de ajuste manual, se puede operar directamente el botón ▼ y ▼ del controlador de cable para cambiar la temperatura establecida;

Cuando el parámetro 17 selecciona 1: es el estado de ajuste automático, la temperatura ajustada procederá al control automático de acuerdo con los parámetros de 18/19 y el estado del interruptor PV; la manipulación directa de las teclas + / - no cambia la temperatura ajustada, pero responderá a la acción de operación por sonido;

Cuando el interruptor PV está cerrado, la temperatura ajustada cambia directamente al valor ajustado en el parámetro 18. Cuando el interruptor PV está desconectado, la temperatura ajustada cambia directamente al valor ajustado en el parámetro 19.

#### Función de control solar:

El sistema tiene integrada la función de control solar:

Después de que la unidad se encienda, el sistema comprobará automáticamente la temperatura del colector solar (T6), y la comparará con la temperatura del tanque de agua en el interior, cuando se cumpla la condición, la bomba solar comenzará a funcionar automáticamente.

#### WIFI

#### Instalar la aplicación

#### Método I:

Escanea el código QR para descargar la App, Smart Life-Smart Living, para sistema iOS y sistema Android. Finaliza la descarga e instálala.

Notas: Por favor, escanear el código QR por el navegador para el sistema Android.



#### Método 2:

Busca la App, Smart Life-Smart Living, en App store para sistema iOS o en Google Play Store para sistema Android. Finaliza la descarga e instálala.

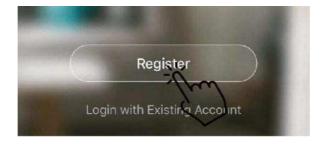


#### Registrese

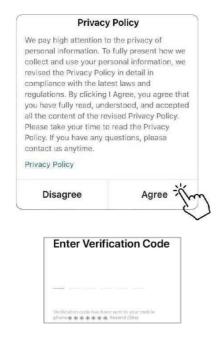
Abra la aplicación.



Después de hacer clic en "Permitir", entre en la siguiente interfaz.



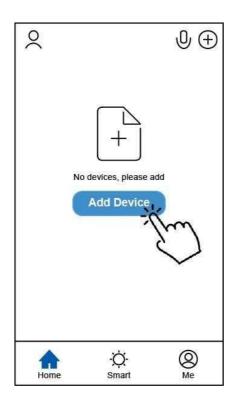
Haga clic en "Aceptar". Elige el país e introduce el número de móvil o la dirección de correo electrónico para recibir el mensaje del código de verificación. Establezca la contraseña y recuérdela.

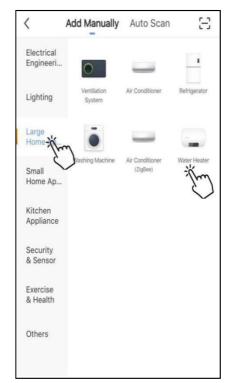


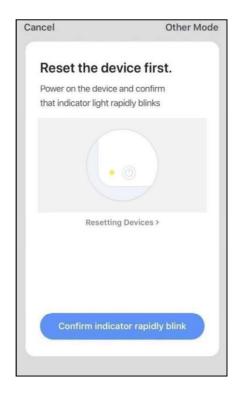


#### Configuración de la aplicación

Después de establecer la contraseña para iniciar sesión en la aplicación, añada el dispositivo. Haga clic en "Grandes aplicaciones domésticas" y "Calentador de agua" para acceder a la siguiente interfaz.







Conecte el módulo Wi-Fi a la bomba de calor. Al mismo tiempo, mantenga el módulo y los dispositivos móviles pueden recibir las mismas redes.



#### Método 1:

Encienda la unidad de la bomba de calor y mantenga pulsado el botón y el botón al mismo tiempo durante 5 segundos. El icono parpadeará. Cuando el indicador Wi-Fi parpadee rápidamente, haga clic en "Confirmar parpadeo rápido del indicador".

#### Método 2:

Encienda la bomba de calor y mantenga pulsados los botones y al mismo tiempo durante 5 segundos. El icono parpadeará. Cuando el indicador Wi-Fi parpadee rápidamente, haga clic en "Confirmar parpadeo rápido del indicador".



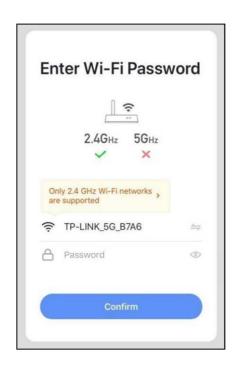
Notas: cuando el icono parpadea rápidamente, significa que el mando está en modo Wi-Fi. Cuando parpadea lentamente, significa que el mando se está conectando con la aplicación. Durante la conexión, si el icono se apaga, significa que la conexión de la aplicación con la unidad ha finalizado.

Si el móvil no está conectado con Wi-Fi desde el router, la interfaz saltará automáticamente a la siguiente interfaz.

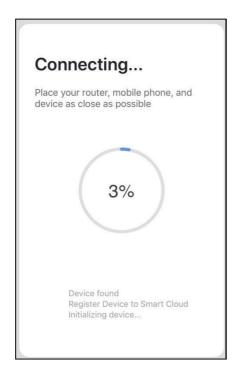


Pulsa "ir a conectar" para configurar el Wi-Fi del móvil.

Si el móvil ya está conectado con la Wi-Fi del router, escriba la contraseña y haga clic en "Confirmar" en la siguiente interfaz.



Después de hacer clic en "Confirmar", el módulo Wi-Fi, el dispositivo móvil y el router Wi-Fi comienzan a conectarse. Una vez finalizada la conexión, la interfaz pasará a la siguiente interfaz.

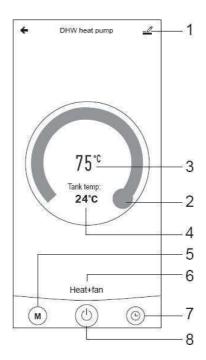




En esta interfaz, el dispositivo (unidad de bomba de calor) puede nombrarse como desee. Haga clic en "Hecho" para finalizar la instalación de la aplicación. La pantalla del dispositivo móvil mostrará la interfaz de control de la aplicación.

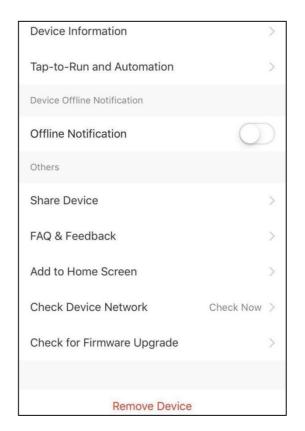
#### Funcionamiento de la aplicación





## 1. Modificar botón

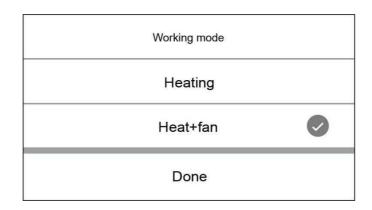
Haz clic en él para acceder a la interfaz de modificación.



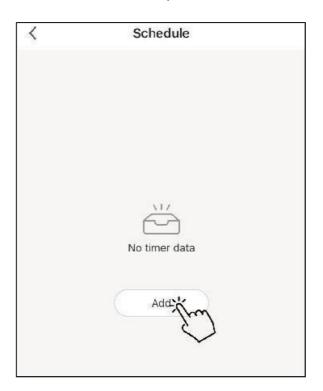
2. Barra de ajuste de la temperatura

Mueva la bola hacia la izquierda o la derecha con el dedo para ajustar la temperatura.

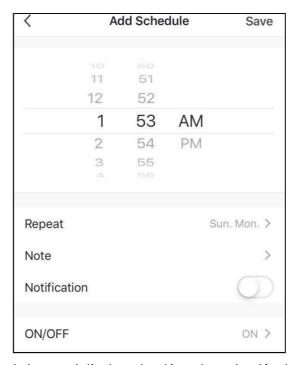
- 3. 75° Ajuste del valor de temperatura Este valor se modificará en función de la posición de la bola en la barra de ajuste de la temperatura.
- 4. **24°C** Valor de la temperatura del agua en el tanque. Este valor lo detecta el sensor de temperatura del agua del depósito de agua.
- 5. Botón de modo
  Pulse el botón de modo para acceder a la interfaz de modo. En la interfaz de modo, se
  pueden seleccionar dos modos: modo de calefacción y modo de ventilador de calefacción.



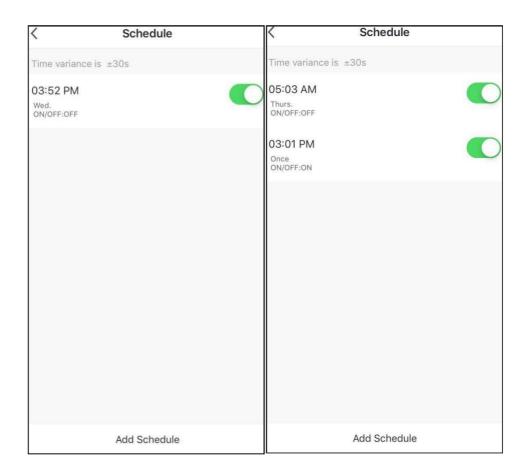
- 6. Auto Mode Icono del modo de funcionamiento de la unidad de bombeo ehat Según el modo seleccionado, este icono mostrará Modo Auto, Modo Refrigeración y Modo Calefacción.
- 7. Botón del temporizador
  Pulse este botón para entrar en la interfaz del temporizador.



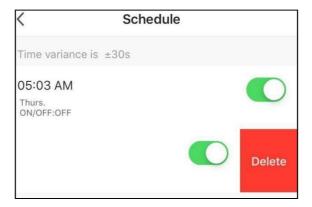
Haga clic en "Añadir" para establecer el horario.



En esta interfaz, configure la hora y el día de activación y desactivación del temporizador. Después de configurar, haga clic en "Guardar" para confirmar y guardar. La configuración del temporizador se mostrará en la siguiente interfaz. En esta interfaz, haga clic en "Add Schedule" para añadir otro temporizador de encendido/apagado.



Deslice la programación de izquierda a derecha para borrarla.



## 8. Botón On/Off

Pulse este botón para encender o apagar la unidad de la bomba de calor.

## **COMPROBACIÓN Y AJUSTE DE PARÁMETROS**

## Lista de parámetros

Algunos parámetros pueden ser comprobados y ajustados por el controlador. A continuación se muestra la lista de parámetros.

Parámetro	sta de parametros.		_	
No.	Descripción Gama Por defecto		Observaciones	
0	Temp. de ajuste del agua del depósito	10 ~ 70°C	50°C	Ajustable
1	Temperatura del agua para reiniciar	2 ~ 15°C	5°C	Ajustable
2	Temp. de agua del deposito para apagar la resistencia.	10 ~ 85°C	55°C	Ajustable
3	Tiempo de retardo de la resistencia.	0 ~ 90min	6	t * 5 min
4	Temperatura de desinfección semanal	50 ~ 70°C	70°C	Ajustable
5	Tiempo de desinfección a alta temperatura	0 ~ 90 min	30 min	Ajustable
6	Periodo de desescarche	30~90 min	45 min	Ajustable
7	Temp. entrada de agua en desescarche	-30 ~ 0°C	-7°C	Ajustable
8	Temp. salida de agua en desescarche	2 ~ 30°C	13°C	Ajustable
9	Periodo máximo del ciclo de desescarche	1 ~ 12 min	8 minutos	Ajustable
10	Ajuste de la válvula de expansión electrónica	0/1	1	Ajustable (0-manual,1-auto)
11	Temp. objetivo de sobrecalentamiento	-9 ~ 9°C	5°C	Ajustable
12	Pasos para ajustar manualmente la válvula de expansión electrónica	10 ~ 50 paso	35 pasos	Ajustable
13	Ajuste del tiempo de inicio de la desinfección	0~23	23	Ajustable (hora)
14	Parámetros de la bomba de agua solar	0/1	1	Regulable (0 sin bomba, 1 con bomba)
15	Diferencia de temp. de la bomba de agua solar	2-20℃	10	Ajustable
16	Periodo de la desinfección a alta temperatura	7-28 días	7	Ajustable

17	Modo de ajuste de la temperatura	0/1	1	Ajustable (0-manual, 1-auto)
18	Ajustar temp con PV	10−70°C	60	Ajustable
19	Ajustar temp sin PV	10−70°C	50	Ajustable
20	Cuando el ánodo electrónico es defectuoso, tiempo de funcionamiento de la bomba de calor	0-7 días	3	Ajustable
21	Tensión máx del ánodo electrónico	3.5-4.5V	4.0V	Ajustable Actual=valor fijado x 10
22	Tensión min del ánodo electrónico	1.0-2.0V	1.5V	Ajustable Actual=valor fijado x 10
А	Baja temperatura del agua del depósito.	-9 ~ 99°C	Valor real de la prueba. El código de error P1	

			mostrarse en caso de avería
В	Alta temperatura del agua del depósito.	-9 ~ 99°C	Valor real de la prueba. El código de error P2
	del deposite.		mostrarse en caso de avería
С	Temperatura del evaporador	-9 ~ 99°C	Valor real de la prueba. El código de error P3
			mostrarse en caso de avería
D	Temperatura del gas de retorno	-9 ~ 99°C	Valor real de la prueba. El código de error P4
			mostrarse en caso de avería
E	Temp. ambiente	-9 ~ 99°C	Valor real de la prueba. El código de error P5
			mostrarse en caso de avería
F	Pulsos de válvula de expansión electrónica	10 ~ 47 pulsos	N*10 pulsos
Н	Temperatura del colector solar térmico	0-140℃	Valor medido, si falla, mostrar P6
Р	Tensión de salida ánodo electrónico	0-5	Actual=valor de visualización x 10

## Mal funcionamiento de la unidad y códigos de error

Cuando se produce un error o el modo de protección se establece automáticamente, tanto la placa de circuito como el controlador cableado mostrarán el mensaje de error.

Protección/ Avería	Error código	Motivos posibles	Medidas correctoras
En espera			
Funcionamiento normal			
Sensor temp. agua depósito inferior fallo	P1	1) Circuito abierto del sensor 2) Cortocircuito del sensor 3) Fallo de laplaca PCB	1) Compruebe la conexión del sensor 2) Sustituir el sensor 3)cambiar la placa PCB
Sensor de temperatura del agua del depósito superior fallo	P2	1) Circuito abierto del sensor 2) Cortocircuito del sensor 3) Fallo de la placa de circuito impreso	1) Compruebe la conexión del sensor 2) Sustituir el sensor 3) cambiar la placa de circuito impreso
Fallo del sensor de temperatura del serpentín del	P3	1) Circuito abierto del sensor 2) Cortocircuito del sensor 3) Fallo de la placa de	1) Compruebe la conexión del sensor 2) Sustituir el sensor 3) cambiar la placa de

evaporador		circuito impreso	circuito impreso
Fallo del sensor de temperatura del aire de retorno	P4	<ol> <li>El circuito abierto del sensor</li> <li>El cortocircuito del sensor</li> <li>Fallo de la placa de circuito impreso</li> </ol>	Compruebe la conexión del sensor     Sustituir el sensor     cambiar la placa de circuito impreso
Fallo del sensor de temperatura ambiente	P5	1) El circuito abierto del sensor 2) El cortocircuito del sensor 3) Fallo de la placa de circuito impreso	1) Compruebe la conexión del sensor 2) Sustituir el sensor 3) cambiar la placa de circuito impreso
Temperatura solar. fallo del sensor	P6	El circuito abierto del sensor     El cortocircuito del sensor	Compruebe la conexión del sensor     Sustituir el sensor

		3) Fallo de la placa PCB	3) cambiar la placa
Salida de ánodo electrónico en circuito abierto o cortocircuito	P7	1) Falta de agua en el depósito 2) Circuito del ánodo electrónico está abierto o en corto 3) Fallo de la placa PCB	<ol> <li>Llenar el depósito con agua</li> <li>Conectar bien el circuito o sustituir un ánodo electrónico.</li> <li>Sustituir una placa de circuito impreso</li> </ol>
La tensión de salida del ánodo electrónico supera el rango de trabajo normal	P8	1) La calidad del agua es anormal 2) Falta de agua en el depósito 3) El circuito del ánodo electrónico está abierto o en cortocircuito 4) Fallo de la placa PCB	<ol> <li>Instalar depuradora para mejorar la calidad del agua</li> <li>Llenar el depósito con agua</li> <li>Conectar bien el circuito o sustituir un ánodo electrónico</li> <li>Sustituir una placa de circuito impreso</li> </ol>
Desconexión de emergencia	CE	1) Cable de conexión desconectado 2) Fallo de la placa PCB	<ol> <li>Verificar si está bien conectado</li> <li>Cambiar la placa PCB</li> </ol>
Protección contra alta presión (Interruptor HP)	E1	1) Temperatura de entrada de aire demasiado alta 2) Menos agua en el depósito 3) El conjunto de la válvula de expansión electrónica bloqueado 4) Demasiado refrigerante 5) El interruptor dañado 6) El gas no comprimido está en el sistema refrigerante 7) Fallo de la placa.	1) Compruebe si la temperatura de entrada de aire está por encima del límite de trabajo.  2) Compruebe si el depósito está lleno de agua. Si no es así, cargue agua 3) Sustituir el conjunto de la válvula de expansión electrónica  4) Descarga de refrigerante 5) Sustituir un interruptor nuevo  6) Descarga y posterior recarga del refrigerante 7) cambiar la placa de circuito impreso

Protección contra baja presión (Interruptor LP)	E2	1) Temperatura de entrada de aire demasiado baja 2) El conjunto de la válvulade expansión electrónica bloqueado 3) Demasiado poco refrigerante 4) El interruptor dañado 5) El ventilador no puede funcionar 6)Fallo de la placa PCB	1) Compruebe si la temperatura de entrada de aire está por encima del límite de trabajo. 2) Sustituir el conjunto dela válvula de expansión electrónica 3) Cargar refrigerante 4) Sustituir un interruptor nuevo 5) Compruebe si el ventilador funciona cuando el compresor funciona. Si no es así, algunos problemas con el ventilador montaje 6) cambiar la placa PCB
Protección contra sobre- calentamiento (interruptor HTP)	E3	1) Temperatura del agua del depósito demasiado alta 2) El interruptor dañado 3) Fallo de la placa de circuito impreso	1) Si la temperatura del agua del tanque es superior a 85C, el interruptor se abrirá y la unidad se detendrá como protección.  Después de que el agua llegue a la temp. normal,  2) Sustituir un interruptor nuevo  3) Cambiar la placa de circuito impreso

Protección contra altas temperaturas para colectores solares térmicos	E4	<ol> <li>circuito solar de agua flujo de agua muy poco o sin flujo de agua</li> <li>Cables de conexión relacionados fuera de</li> <li>Avería de la bomba de agua</li> <li>Fallo de la placa de circuito impreso</li> </ol>	1) Infusión y escape de fluidos del circuito de agua solar  2) Cables de conexión relacionados que se vuelven a conectar  3) Cambiar la bomba de agua  4) cambiar la placa de circuito impreso
Fallo del flujo de agua	E5	<ol> <li>Circuito solar de agua flujo de agua muy escaso o sin flujo de agua</li> <li>Cables desconectados</li> <li>Fallo de la bomba de agua</li> <li>Fallo del interruptor de flujo de agua</li> <li>Fallo de la placa PCB</li> </ol>	1) Fuga de agua del circuito solar 2) Verificar cables 3) Cambiar la bomba de agua 4) Cambiar el interruptor de flujo de agua 5) Cambiar la placa PCB
Desescarche	Indicación de descongela- ción		
Fallo de comunicación	E8		

#### **MANTENIMIENTO**

#### Actividades de mantenimiento

Para garantizar un funcionamiento óptimo de la unidad, es necesario realizar una serie de comprobaciones e inspecciones en la unidad y en el cableado de campo a intervalos regulares, preferiblemente una vez al año.

- Compruebe con frecuencia el suministro de agua y la purga de aire, para evitar la falta de agua o aire en el circuito de agua.
- Limpie el filtro de agua para mantener una buena calidad del agua. La falta de agua y el agua sucia pueden dañar la unidad.
- Mantenga el aparato en un lugar seco, limpio y bien ventilado. Limpie el intercambiador de calor cada uno o dos meses.
- Compruebe cada pieza de la unidad y la presión del sistema. Sustituya la pieza defectuosa

- si la hay y recargue el refrigerante si es necesario.
- Compruebe la fuente de alimentación y el sistema eléctrico, asegúrese de que los componentes eléctricos están en buen estado y el cableado está bien. Si hay alguna pieza dañada o desprende un olor extraño, sustitúyala a tiempo.
- Si la bomba de calor no se utiliza durante mucho tiempo, vacíe toda el agua de la unidad para mantenerla en buen estado. Vacíe el agua del punto más bajo de la caldera para evitar que se congele en invierno. Antes de volver a poner en marcha la bomba de calor, es necesario recargarla de agua e inspeccionarla por completo.
- No apague el aparato cuando lo utilice de forma continuada, ya que el agua de la tubería se congelará y podría romper la tubería.
- Mantenga la unidad limpia con un paño suave y húmedo, el operador no necesita mantenimiento.
- Se recomienda limpiar el depósito y el calentador electrónico con regularidad para mantener un rendimiento eficaz.
- Se recomienda ajustar una temperatura más baja para disminuir el desprendimiento de calor, evitar las incrustaciones y ahorrar energía si el agua de salida es suficiente.
- > Limpie el filtro de aire con regularidad para mantener un rendimiento eficaz.

## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Esta sección proporciona información útil para diagnosticar y corregir ciertos problemas que pueden ocurrir. Antes de iniciar el procedimiento de localización de averías, realice una inspección visual exhaustiva de la unidad y busque defectos evidentes como conexiones sueltas o cableado defectuoso.

Antes de ponerse en contacto con su distribuidor local, lea atentamente este capítulo, le ahorrará tiempo y dinero.



CUANDO REALICE UNA INSPECCIÓN EN LA CAJA DE INTERRUPTORES DE LA UNIDAD, ASEGÚRESESIEMPRE DE QUE EL INTERRUPTOR PRINCIPAL DE LA UNIDAD ESTÉ DESCONECTADO.

Las pautas que se indican a continuación pueden ayudarle a resolver su problema. Si no puede resolver el problema, consulte a su instalador/distribuidor local.

- No hay imagen en el controlador (pantalla en blanco). Compruebe si la alimentación principal sigue conectada.
- Aparece uno de los códigos de error, consulte a su distribuidor local.
- El temporizador programado funciona, pero las acciones programadas se ejecutan a una hora incorrecta (por ejemplo, 1 hora demasiado tarde o demasiado pronto). Compruebe si el reloj y el día de la semana están ajustados correctamente, ajústelos si es necesario.

## INFORMACIÓN MEDIOAMBIENTAL

Este equipo contiene gases fluorados de efecto invernadero contemplados en el Protocolo de Kioto. Sólo debe ser reparado o desmontado por personal profesional cualificado.

Este equipo contiene refrigerante R290 en la cantidad indicada en la especificación. No ventile R290 a la atmósfera: El R290 es un gas fluorado de efecto invernadero con un potencial de calentamiento global (GWP) =3

## REQUISITOS DE ELIMINACIÓN

El desmontaje de la unidad, el tratamiento del refrigerante, del aceite y de otras piezas debe realizarse de acuerdo con la legislación local y nacional pertinente.



Su producto está marcado con este símbolo. Esto significa que los productos eléctricos y electrónicos no deben mezclarse con la basura doméstica sin clasificar.

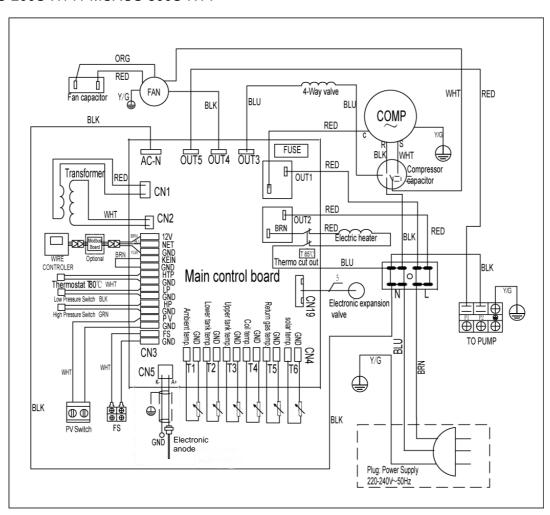
No intente desmontar el sistema usted mismo: el desmontaje del sistema, el tratamiento del refrigerante, del aceite y de otras piezas debe realizarlo un instalador cualificado de acuerdo con las normas pertinentes y según la legislación local y nacional.

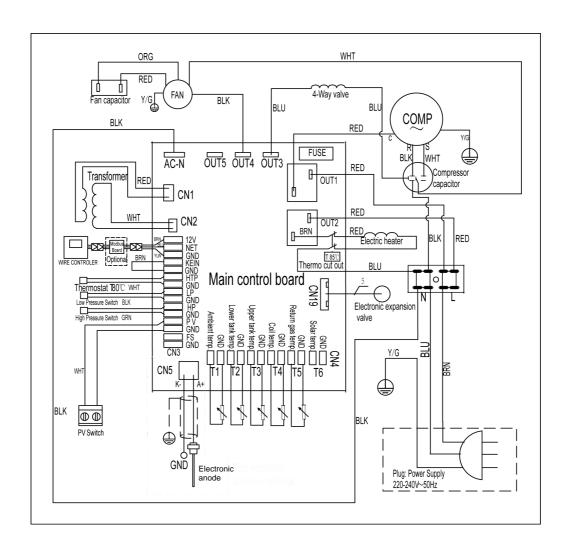
Las unidades deben ser tratadas en un centro de tratamiento especializado para su reutilización, reciclaje y recuperación. Si se asegura de que este producto se desecha correctamente, ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Póngase en contacto con el instalador o las autoridades locales para obtener más información.

#### **DIAGRAMA DE CABLEADO**

Consulte el diagrama de cableado de la caja eléctrica.

MUACS-200S-H14 / MUACS-300S-H14





## **ESPECIFICACIONES TÉCNICAS**

DATOS TÉCNICOS	MUACS-	200-H14 / 200S-H14	300-H14 / 300S-H14		
Alimentación	V/Fh/Hz	220~240	V / 1 / 50 Hz		
Depósito de agua Volumen	L	200	300		
Potencia máxima de entrada	W	600+1500	(resistencia eléctrica)		
Corriente máxima	А	2,61+6,8	(resistencia eléctrica)		
Temperatura máxima del agua de salida	20	00			
Alcance (sin usar calentador eléctrico)	°C		60		
Temperatura máxima del agua	°C	7	70		
Temperatura mínima del agua	°C	10 -5~43			
Temp. ambiente de trabajo	°C	-5	~43		
Presión máx. de descarga	bar		26		
Presión de aspiración mín.	bar	1	10		
Tipo de refrigerante		R2	290		
	Tipo	Ro	tary		
Compresor	Marca	GMCC			
	Modelo RDSN82V11TZE Tipo Motor asíncrono				
	Tipo	Motor así	ncrono		
Motor del ventilador	W	6	50		
	RPM	11	130		
Flujo de aire	m3/h	350			
Diámetro del conducto	mm	177 (Instalar conducto flexible de 180/200 m			
Presión máxima permitida del depósito	bar	10			
Material interior del depósito		SUS 304			
Calefactor eléctrico auxiliar	kW	1,5			
Válvula de expansión electrónica		sí			
Sistema anticorrosión		Ánodo electrónico			
Intercambiador de calor solar		SUS 30	04 ~ 1 m²		
Salida de agua caliente	pulgada	G 3 / 4			
Entrada/salida de la fuente de calor solar	pulgada	G 3 / 4			
Entrada de agua fría	pulgada	G 3 / 4			
Drenaje	pulgada	G	3 / 4		
Salida de agua condensada	pulgada	G 1 / 2			
Material del intercambiador de calo bomba de calor	r de la	Intercambiador de calo (aleación de aluminio)	r de microcanales		
Dimensiones netas		φ560 x 1750	φ640 x 1850		
Dimensiones del embala	aje	629 x 629 x 1892	695 x 695 x 1989		
Peso neto 90 110					
Peso con agua llena		290	410		
Peso bruto		100	120		

## SENSOR DE TEMPERATURA TABLA DE CONVERSIÓN R-T

**R25**= 5.0K $\Omega$ ±1.0% B **25**-50 = **3470**K±1.0%

$^{\circ}$	Rmin	ΚΩ	Rmax/	$^{\circ}$	Rmin	ΚΩ	Rmax	$^{\circ}$	Rmin	ΚΩ	Rmax/
	/KΩ	17.52	ΚΩ		/KΩ	17.52	/ KΩ		/KΩ	1122	ΚΩ
00		07.000		01		E 0.47	-	60		1.074	
-20	36.195 34.402	37.303	38.441	21	5.779	5.847	5.914	62 63	1.343	1.374	1.406
-19		35.437	36.499	22	5.558	5.62	5.683		1.301	1.331	1.362
-18	32.709	33.676	34.668	23	5.346	5.404	5.463	64	1.26	1.29	1.321
-17	31.109	32.012	32.939	24	5.144	5.198	5.252	65	1.221	1.25	1.28
-16	29.597	30.441	31.306	25	4.95	5	5.05	66 67	1.183	1.212	1.242
-15	28.168	28.957	29.765	26	4.761	4.811	4.861		1.147	1.175	1.204
-14	26.816	27.554	28.308	27 28	4.58	4.63	4.68	68 69	1.111	1.139	1.168
-13	25.538	26.227	26.932	1	4.408 4.242	4.457	4.507		1.077	1.105	1.133
-12	24.328	24.972	25.631	29		4.292	4.341	70	1.045	1.072	1.099
-11	23.183	23.785	24.4	30	4.084	4.133	4.182	71	1.013	1.04	1.067
-10	22.098	22.661	23.236	31	3.933	3.981	4.03	72	0.983	1.009	1.035
-9	21.071	21.598	22.135	32	3.788	3.836	3.885	73	0.953	0.979	1.005
-8	20.098	20.59	21.093	33	3.649	3.697	3.745	74	0.925	0.95	0.975
-7	19.176	19.636 18.732	20.106	34	3.516	3.563	3.611	75 76	0.897	0.922	0.947
-6 -5	18.301		19.171	35 36	3.388	3.435	3.483 3.36		0.871	0.895	0.919
-5 -4	17.472	17.875	18.285 17.446	37	3.266	3.313	1	77 78	0.845	0.869	0.893
-3	16.686	17.063		38	3.149	3.195	3.241		0.82	0.843	0.867
-	15.94	16.292	16.65	1	3.037	3.082	3.128	79	0.796	0.819	0.842
-2 -1	15.231	15.561	15.896	39 40	2.929	2.974	3.019	80 81	0.773	0.795	0.818
0	14.559 13.92	14.867	15.18	41	2.826 2.726	2.87	2.915 2.815	82	0.751	0.773	0.795 0.773
1	13.313	14.208 13.582	14.501 13.856	42	2.720	2.675		83	0.729 0.708	0.751	
2	12.736	12.988	13.244	43	2.54	2.573	2.718 2.626	84	0.708	0.729	0.751 0.73
3	12.730	12.423	12.662	44	2.452	2.494	2.537	85	0.668	0.709	0.709
4	11.666	11.887	12.002	45	2.368	2.409	2.451	86	0.649	0.669	0.709
5	11.17	11.376	11.585	46	2.287	2.328	2.369	87	0.631	0.651	0.671
6	10.698	10.891	11.086	47	2.209	2.25	2.29	88	0.613	0.632	0.652
7	10.030	10.429	10.611	48	2.135	2.174	2.214	89	0.596	0.615	0.634
8	9.822	9.99	10.011	49	2.063	2.102	2.141	90	0.579	0.598	0.617
9	9.414	9.572	9.73	50	1.994	2.032	2.071	91	0.563	0.581	0.6
10	9.027	9.173	9.321	51	1.927	1.965	2.003	92	0.548	0.566	0.584
11	8.657	8.794	8.932	52	1.863	1.901	1.938	93	0.533	0.55	0.568
12	8.305	8.432	8.561	53	1.802	1.839	1.876	94	0.518	0.535	0.553
13	7.969	8.088	8.208	54	1.743	1.779	1.815	95	0.504	0.521	0.538
14	7.648	7.76	7.872	55	1.686	1.721	1.757	96	0.49	0.507	0.524
15	7.343	7.446	7.551	56	1.631	1.666	1.701	97	0.477	0.493	0.524
16	7.051	7.148	7.245	57	1.579	1.613	1.647	98	0.464	0.48	0.496
17	6.773	6.863	6.953	58	1.528	1.561	1.595	99	0.452	0.467	0.483
18	6.507	6.5911	6.675	59	1.479	1.512	1.545	100	0.439	0.455	0.47
19	6.253	6.331	6.41	60	1.432	1.464	1.497	100	0.700	0.400	UT/
20	6.011	6.083	6.156	61	1.386	1.418	1.451				
20	0.011	0.003	0.130	וטו	1.300	1.410	1.401	<u> </u>		1	<u> </u>

## Característica de resistencia del sensor de temperatura solar

R25= 50KΩ±1,0% B25-50 = 3950K±1,0%

Temp.	Resistencia	Temp.	Resistencia	Temp.	Resistencia	Temp.	Resistencia	
(°C)	valor ( kQ)							
-20	466.6	20	62.41	60	12.33	100	3.278	
-19	441.1	21	59.68	61	1 1.89	101	3.182	
-18	417.2	22	57.07	62	1 1.46	102	3.088	
-17	394.7	23	54.6	63	1 1.06	103	2.998	
-16	373.5	24	52.24	64	10.67	104	2.911	
-15	353.6	25	50	65	10.29	105	2.827	
-14	334.8	26	47.86	66	9.936	106	2.746	
-13	317.2	27	45.83	67	9.591	107	2.667	
-12	300.6	28	43.89	68	9.259	108	2.591	
-11	284.9	29	42.05	69	8.941	109	2.517	
-10	270.2	30	40.28	70	8.635	110	2.446	
-9	256.3	31	38.61	71	8.341	111	2.378	
-8	243.1	32	37.01	72	8.058	112	2.311	
-7	230.7	33	35.49	73	7.786	113	2.247	
-6	219	34	34.03	74	7.525	114	2.184	
-5	208	35	32.65	75	7.247	115	2.124	
-4	197.6	36	31.32	76	7.032	116	2.065	
-3	187.7	37	30.06	77	6.8	117	2.009	
-2	178.4	38	28.85	78	6.576	118	1.955	
-1	169.6	39	27.7	79	6.361	119	1.902	
0	161.3	40	26.6	80	6.153	120	1.849	
1	153.4	41	25.55	81	5.954	121	1.796	
2	146	42	24.54	82	5.762	122	1.743	
3	139	43	23.58	83	5.577	123	1.69	
4	132.3	44	22.66	84	5.398	124	1.637	
5	126	45	21.78	85	5.227	125	1.584	
6	120	46	20.94	86	5.061	126	1.531	
7	1 14.3	47	20.14	87	4.902	127	1.487	
8	109	48	19.37	88	4.748	128	1.425	
9	103.9	49	18.64	89	4.6	129	1.372	
10	99.04	50	17.93	90	4.457	130	1.319	
11	94.47	51	17.26	91	4.319			
12	90.12	52	16.61	92	4.188			
13	86	53	15.99	93	4.058			
14	82.09	54	15.4	94	3.935			
15	78.38	55	14.83	95	3.815			
16	74.85	56	14.29	96	3.7			
17	71.5	57	13.77	97	3.589			
18	68.32	58	13.27	98	3.482			
19	65.29	59	12.79	99	3.378			

# MUND CLIMA®



www.mundoclima.com

C/ ROSSELLÓ 430-432 08025 BARCELONA ESPAÑA (+34) 93 446 27 80